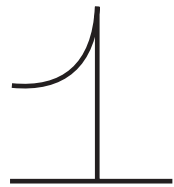




His toria scholas tica



2024
10

Mezinárodní časopis
pro dějiny výchovy a vzdělání

International Review
for History of Education

Národní pedagogické muzeum
a knihovna J. A. Komenského

Technická univerzita
v Liberci

Praha 2024

Historia scholastica

Číslo 1, červen 2024, ročník 10

Number 1, June 2024, Volume 10

Vedoucí redaktor *Editor-in-chief*

prof. PhDr. Tomáš Kasper, Ph.D. (tomas.kasper@tul.cz)

Zástupkyně vedoucího redaktora *Deputy Editor*

PhDr. Markéta Pánková (pankova@nmpk.cz)

Redakční rada *Editorial Board*

prof. PhDr. Martin Holý, Ph.D. (Historický ústav Akademie věd ČR)
doc. PhDr. Dana Kasperová, Ph.D. (Technická univerzita v Liberci)
prof. PhDr. Jiří Knapík, Ph.D. (Slezská univerzita v Opavě)
prof. PhDr. Milena Lenderová, CSc. (Univerzita Pardubice)
prof. PhDr. Karel Rýdl, CSc. (Univerzita Pardubice)
doc. Mgr. Jaroslav Šebek, Ph.D. (Univerzita Karlova v Praze a Akademie věd ČR)
doc. PhDr. Růžena Váňová, CSc. (Filozofická fakulta Univerzity Karlovy v Praze)
Mgr. Magdaléna Šustová (Muzeum hlavního města Prahy)
prof. Dr. Marta Brunelli, Ph.D. (Università di Macerata)
prof. Dr. Antonella Cagnolati (Università di Foggia)
prof. Dr. Marcelo Caruso (Humboldt Universität Berlin)
prof. Dr. Lucien Criblez (Universität Zürich)
prof. Andreas Fritsch (Deutsche Comenius Gesellschaft)
prof. Dr. Gerald Grimm (Universität Klagenfurt)
prof. Dr. Andreas Hoffmann-Ocon (Pädagogische Hochschule Zürich)
prof. PhDr. Blanka Kudláčková, Ph.D. (Trnavská univerzita v Trnavě)
prof. Dr. Eva Matthes (Universität Augsburg)
prof. Dr. András Németh (Eötvös Loránd Tudományegyetem Budapest)
prof. Dr. Jürgen Oelkers (Emeritus Professor Universität Zürich)
prof. PhDr. Jaroslav Pánek, DrSc., dr.h.c. (Historický ústav Akademie věd ČR)
prof. Dr. Simonetta Polenghi, Ph.D. (Università Cattolica del Sacro Cuore Milano)
prof. Dr. Edvard Protner (Univerza v Mariboru)
prof. Dr. Dr.h.c. Ehrenhard Skiera (Univ. Prof. a.D. Europa-Universität Flensburg)

Výkonná redaktorka *Executive Editor*

Mgr. Lucie Murár (murar@nmpk.cz)

Vydavatelé *Publishers*

Národní pedagogické muzeum a knihovna J. A. Komenského
Valdštejnská 20, 118 00 Praha 1, Česká republika, IČ 61387169, www.nmpk.cz
Technická univerzita v Liberci, Fakulta přírodovědně-humanitní a pedagogická
Studentská 1402/2, 461 17 Liberec 1, Česká republika, IČ 46747885, www.tul.cz

Obálka a grafická úprava *Cover and Graphic Design*

Pavel Průša

Sazba *Type Setting*

Mgr. Lucie Murár

Tisk *Printed by*

Tiskárna PROTISK, s. r. o., Rudolfovska 617, 370 01 České Budějovice, Česká republika

Časopis *Historia scholastica* vychází 2× ročně. *Historia scholastica is published twice a year.*

Indexováno v *Indexed in*

SCOPUS, ERIH+, DOAJ, EBSCO, Ulrich's Periodicals Directory

ISSN 1804-4913 (print), ISSN 2336-680X (online)

Číslo registrace MK ČR E 22258

Obsah

Contents

- Úvodník** 7 — Tomáš Kasper & Markéta Pánková
Editorial
- Studie** 13 Die Willensfreiheit des Kindes wertschätzen –
Studies Prolegomena zu einer pädagogischen Ethik
der Responsivität in nachmythischer Zeit
*Valuing the Child's Freedom of Will – Prolegomena
on a Pedagogical Ethics of Responsivity in Post-mythic Times*
— Ehrenhard Skiera
- 37 “In a Very Real Sense Young Children Are Citizens
of the World” – Kinder und Jugendliche als Kriegsopfer
in der Pädagogik Minna Spechts
*“In a Very Real Sense Young Children are Citizens of the World” –
Children and Youths as Victims of War in Minna Specht's
Educational Philosophy*
— Sebastian Engelmann
- 55 Invisible Children: the Face and Reverse of Special
Education in Bosnia and Herzegovina, 1958–1990
— Snježana Šušnjara
- 81 Educational Studies in Wartime: How War and
Dictatorship influenced the Educational Theory
of Philipp Abraham Kohnstamm (1875–1951)
— John Exalto
- 97 From Scout Boy to Pioneer. An Example of Political Misuse
of the Concept of a Youth Organization of Scout Boys
in Slovakia
— Blanka Kudláčová & Janette Gubricová
- 123 Subjectivation through Structural Coupling –
The Emergence of School Laggards and Deficient Pupils
— Daniel Töpfer & Fanny Isensee

**Studie
Studies**

- 157 Collections in the Jesuit Archbishop's Secondary Grammar School in Kalocsa (Hungary)
— Magdolna Rébay
- 195 Kurikulárne ukotvenie predmetu občianska náuka a výchova v období prvej Československej republiky (1918–1938)
Curricular Background of the Subject Civics Education in the Period of the First Czechoslovak Republic (1918–1938)
— Marek Bubeník
- 239 Odborné školstvo a technické vzdelávanie dievčat na Slovensku v rokoch 1918–1945 (optikou štúdia dievčat na priemyselných školách)
Vocational Education and Technical Training of Girls in Slovakia from 1918 to 1945 (Through the Study of Girls in Industrial Schools)
— Mária Ďurkovská & Lucia Heldáková
- 259 Proměny profesní přípravy učitelů ve Finsku
Transformations in Teacher Training in Finland
— Veronika Bačová & Dana Kasperová
- 283 Slovo nebo posunek? Diskuse o užívání znakového jazyka v ústavech pro hluchoněmé v 1. polovině 20. století
Word or Sign? A Discussion on the Use of Sign Language in Institutes for the Deaf and Dumb in the First Half of the 20th Century
— Lenka Okrouhlíková

Varia

- 307 “Mały Przegląd” against Culture of War. Korczak's (Goldszmit's) Pacifism and its Cultural Background
— Marta Rakoczy
- 325 Vychovatelna není trestní ústav. Činnost vychovatelem v Libni, Říčanech a na Vinohradech do roku 1918
Industrial School is not a Jail. Activities of the Industrial Schools in Libeň, Říčany and Vinohrady until 1918
— Magdaléna Šustová
- 343 Comenius Medal for PhDr. Markéta Pánková in Naarden
— John Exalto

Věnování

Dedication

Toto číslo je s úctou věnováno prof. Tomáši Kasperovi, šéfredaktovi časopisu *Historia scholastica*, k jeho životnímu jubileu.

Redakce časopisu Historia scholastica

This issue is respectfully dedicated to Prof. Tomáš Kasper, editor-in-chief of *Historia scholastica* Journal, on the occasion of his jubilee.

The editors of Historia scholastica



Comenius Medal for PhDr. Markéta Pánková in Naarden

John Exalto^a

^a University of Groningen, Faculty
of Behavioral and Social Sciences,
History and Philosophy of Education –
Department Pedagogy, Netherlands
j.exalto@rug.nl

DOI 10.15240/tul/006/2024-1-014

The Mausoleum in Naarden, where Komenský is buried, is a symbolic place associated with John Amos Comenius (Jan Amos Komenský). The awarding of the Comenius Medal to a personality at this place is always a powerful moment.

On Comenius Day 2024, which took place on Saturday, April 6th in Naarden, Dr. Markéta Pánková, the former director of The National Pedagogical Museum and Library of J. A. Comenius in Prague, received the Comenius Medal.¹

She was awarded this honor during the private morning program held at the Comenius Mausoleum, attended by various dignitaries from the Czech Republic, Slovakia, and the Netherlands. Among the attendees were the Czech and Slovak ambassadors to the Netherlands, as well as the Slovak Minister of Education Dr. Tomáš Drucker, Dr. Miroslav Vaškových, director of the Muzeum of Jan Amos Komenský in Uherský Brod was also present, together with his colleagues. The commemorate at the grave of Comenius were organized by the Chairman of the Stichting Comenius Museum Dr. John Exalto, the Secretary Mgr. Helena Verhoef, the Director of the Comenius Museum Dr. Eva M. Moraal and others. The event was also attended by guests such as the Mayor of Uherský Brod Dr. Miroslava Poláková and her counterpart Mayor Gooise

1 The Information about this event was also published in the scientific magazine *Comenius. Journal of Euro-American civilization*, 1/2024 (New York). The author of the article is Prof. Tomáš Kasper. The report was also published on the website of the National Pedagogical Museum and Library of J. A. Comenius in Prague and on the website of the Comenius Museum in Naarden.

Meren H. M. W. ter Heegde and former Mayor J. P. Rewinkel, the Vice-Rector of Comenius University in Bratislava Eva Viglašová, the Director of the Czech Centre in Rotterdam Dr. Hana Schenková.

Celebrating Comenius' birthday in Naarden marks a deeply rooted and esteemed tradition. Its inception dates back to 1892 when annual commemorations were held outdoors at the Comenius monument. In 1935, the tradition moved to the Comenius Mausoleum, inaugurated with the active involvement of Czechoslovakia's first president, Tomáš Garrigue Masaryk (1850–1937). Since then, the commemoration has taken place annually.

After a wreath-laying ceremony to commemorate the birth of Comenius and his legacy and a musical intermezzo, the Comenius Medal was presented to Markéta Pánková by Dr. John Exalto, president of the board of the *Stichting Comenius Museum*, and Dr. Eva Moraal, director of the *Comenius Museum and Mausoleum* in Naarden.

The Comenius Medal is established by the Stichting Comenius Museum as a token of appreciation for individuals who have made exceptional efforts in promoting the ideas of Jan Amos Comenius in all its aspects. As Markéta Pánková bids farewell as the director of the National Pedagogical Museum in Prague, it seems fitting for the board to honor her with the Comenius Medal. The Comenius Medal features a portrait of Comenius designed by Jaroslav Benda, which has been placed in the Mausoleum in 1937 on one of the seven glass panels depicting scenes from Comenius' life.

Markéta Pánková has been the director of the Museum in Prague since 2005.² She has made a significant contribution to the international visibility of Comenius and has sought cooperation with numerous partners. She has also published extensively in the field of Comenius studies. She served on numerous government committees and was appointed chair of the international conference committee *The Legacy of Jan Amos Comenius in the Culture of Education* in 2006, commemorating the 350th anniversary of Comenius' *Opera Didactica Omnia*. This

2 1. 9. 2005 – 30. 9. 2023.

was a milestone in Comenius studies. From 2020 to 2022, Markéta Pánková coordinated the National Celebration of the 350th anniversary of Comenius' death and the 430th anniversary of his birth. This initiative involved numerous Czech museums, but also included the Dutch Comenius Museum.

Markéta Pánková has collaborated closely with our former director, Hans van der Linde (1957–2020), and also with his successors. Hans van der Linde also received the Medal of J. A. Comenius (in Mauseum in Naarden from the director Markéta Pánková in 2013 together with the former chairman of the Stichting Comenius Museum Mr. Hans van Oostveen and the President Advisory Board Mrs. Maud Arkesteijn-van Willigen).

In the opinion of the board of the Stichting Comenius Museum, Markéta Pánková deserves the Comenius Medal for her long-standing contribution to the dissemination of Comenius' ideas, the excellent collaboration between our museums, and her friendship to the people in Naarden. The board and the director of the Stichting Comenius Museum look forward to continuing the warm relationships and strengthening the cooperation, both with Markéta personally and with the National Pedagogical Museum and Library of John Amos Comenius in Prague.

